

编者按：本期四篇专题采编文章涵盖乌尔都语、孟加拉语、僧伽罗语及尼泊尔语不同媒介内容。巴基斯坦俾路支省近期恐怖事件频发，乌尔都语组本期汇编相关分析文章关注巴基斯坦安全局势变化。孟加拉语组关注孟加拉国西部洪灾救灾情况，编译相关文章讨论孟加拉国临时政府应急管理能力和印度国家安全顾问阿吉特·多瓦尔于8月29日开始对斯里兰卡进行正式访问，僧伽罗语组编译相关文章，关注本次访问与今年斯里兰卡选举可能产生的联系。尼泊尔新总理上台之后，审查和研究尼泊尔与印度之间各领域协议和管理情况的 EPG 报告被重提，尼泊尔语组本期编译相关文章，关注此事件可能产生的后续影响。各专题文章所含观点均来自对象国媒体，不代表本平台观点，此处仅做采编整理，供读者参考研判。

总目录

南亚新闻汇编.....	2
乌尔都语组	
专题一 俾路支暴恐事件频发，巴基斯坦安全局势恶化.....	5
孟加拉语组	
专题二 孟加拉国洪灾中的临时政府：应急管理与政治挑战.....	9
僧伽罗语组	
专题三 印度国家安全顾问在斯里兰卡选举季来访.....	12
尼泊尔语组	
专题四 重提 EPG 报告：尘封六年的尼印研究.....	15

南亚新闻汇编

巴基斯坦

【政党政治】巴基斯坦军方暗示可能对前总理伊姆兰·汗进行军事审判

9月6日，发言人艾哈迈德·谢里夫·乔杜里（Ahmed Sharif Chaudhry）中将在巴基斯坦三军公共关系部（ISPR）记者会上表示，前总理伊姆兰·汗（Imran Khan）在讲话中对军方进行了无端的指责，这可能构成对国家安全的威胁，而威胁国家安全的个人将适用《陆军法》。军方的声明引发了公众对伊姆兰·汗是否将被移送军事法庭的关注，这进一步激化了巴基斯坦国内紧张的政治局势。

——编译自9月6日《黎明报》（ڈان）

【金融政策】巴基斯坦国家银行第三次下调基准利率

9月13日，巴基斯坦国家银行（SBP）宣布基准利率下调200个基点至17.5%，这是自今年6月以来巴基斯坦第三次下调利率，也是自2020年4月以来单次最大幅度降低利率。据悉，这一决策旨在刺激经济增长并应对通货膨胀压力。巴基斯坦国家银行表示，当前经济环境需要降低融资成本以促进商业活动和消费支出，央行的举措预计对贷款和投资产生积极影响，缓解经济下行压力。

——编译自9月13日《黎明报》（ڈان）

孟加拉国

【政治动态】穆罕默德·尤努斯宣布成立六大独立委员会，确保未来选举公平

2024年9月11日，孟加拉国临时政府首席顾问穆罕默德·尤努斯（মুহাম্মদ ইউনূস）通过全国电视台发表讲话，呼吁全民共同参与改革。此外，尤努斯还宣布成立六个由专家领导的独立委员会，负责监督选举、司法和警察等关键领域的改革，以确保未来实现公平选举。这些委员会将在10月1日开始运作，并预计在三个月内完成初步工作。

——编译自9月11日“达卡论坛报”（ঢাকা ট্রিবিউন）

【政治动态】穆罕默德·尤努斯：孟印两国需加强合作，解决分歧

2024年9月11日，孟加拉国临时政府首席顾问穆罕默德·尤努斯（মুহাম্মদ ইউনূস）接受德国之声（Deutsche Welle）的专访。他在采访中强调，孟加拉国与印度的关系至关重要，双方

必须通过友好合作和国际法解决当前的分歧。尤努斯还表示，孟加拉国的外交政策将以重建南亚区域合作联盟（SAARC）和积极推动孟加拉湾多领域经济技术合作倡议（BIMSTEC）为重点，确保南亚地区的和平与稳定。

——编译自9月12日《曙光日报》（প্রথম আলো）

斯里兰卡

【商业资讯】科伦坡港口城的免税购物中心开业

9月5日下午，拉尼尔·维克拉马辛哈总统为科伦坡港口城的免税购物中心“The Mall”揭幕。这是该地区兴建的第一个市级免税购物中心，各类百货店、零售商店和餐厅纷纷入驻。包括寰宇一家（One World）、中国免税品集团（CDFG）和弗拉明戈（Flemingo）在内的知名国际免税零售商将在该购物中心运营。总统表示，免税购物中心将吸引大批游客前往，推动斯里兰卡旅游业的进一步发展，同时也将为港口城的发展注入活力。目前约有100家公司正密切关注科伦坡港口城，其中74家公司将在今年年底前开始在该港口城的投资活动。

——编译自9月6日斯里兰卡僧伽罗语日报《太阳报》（දිනමිණ）

【政党政治】斯里兰卡多名国务部长被免职

近期，斯里兰卡多名国务部长被免职。9月5日，拉尼尔·维克拉马辛哈总统解除了参与总统候选人纳马尔·拉贾帕克萨竞选活动的四名国务部长的职务，他们分别是港口与航空国务部长普雷马拉尔·贾亚塞卡拉、电力和能源国务部长英迪卡·阿努鲁达、农业国务部长莫汉·普里亚达沙纳·德席尔瓦和公路国务部长西里帕拉·甘拉特。9月10日，总统又解除了另外五名国务部长的职务，他们分别是妇女和儿童事务国务部长吉塔·库马拉辛哈、灌溉和供水国务部长沙辛德拉·拉贾帕克萨、城市发展和住房国务部长特努卡·维达纳加马格、中小型工业发展国务部长普拉萨纳·拉纳维拉、电力和能源国务部长D.V.查那卡。吉塔·库马拉辛哈于9月9日参加了总统候选人萨吉特·普雷马达萨在康提举行的集会，另外四位则是参加了总统候选人纳马尔·拉贾帕克萨的竞选活动。

——编译自9月10日斯里兰卡僧伽罗语新闻媒体《领导者》（The Leader）

尼泊尔

【社会民生】Ncell 推出 TikTok Pack

随着监管尼泊尔电信管理局指示，所有移动和互联网服务提供商公司取消对 TikTok 的禁令，Ncell 宣布推出 TikTok Pack，尼泊尔电信用户也可以轻松使用。

——编译自 Kantipur 9 月 7 日新闻

【社会文化】德古塔莱珠女神庙重建完成

2024 年 9 月 8 日，位于帕坦杜巴地区的尼泊尔德古塔莱珠女神庙（देवु तलेजु）现已完成重建。该庙被列入《世界遗产名录》，曾在 2015 年尼泊尔大地震中被毁。

——编译自 Gorkhapatra 8 月 23 日新闻

专题一

俾路支暴恐事件频发，巴基斯坦安全局势恶化

导言：8月，巴基斯坦暴恐事件数量呈现上升趋势，这一特点在俾路支省尤为显著。根据巴基斯坦冲突与安全研究所报告，2024年前8个月，武装分子在巴基斯坦发动了640次袭击，导致757人遇难，733人受伤。与2023年同期相比，武装分子袭击次数增加了51%。围绕上述暴力事件，巴基斯坦媒体就其原因、经过、对策展开讨论。

2024年8月，巴基斯坦暴恐活动呈上升态势，俾路支省暴恐事件显著增加。巴基斯坦冲突与安全研究所（PICSS）的报告显示，本月83起武装暴恐事件共造成175人死亡，其中包括92名平民、47名军警和36名恐怖分子，另有123人受伤。在8月份的安全行动中，共有79人丧生，其中72人为恐怖分子，7人为军警。此外，安全部队逮捕了12名疑似恐怖分子。本月，俾路支省共有125人死于暴恐袭击，其中包括80名平民、22名军警以及23名武装分子。与2024年7月相比，俾路支省的暴恐事件增加277%，死亡人数激增938%，受伤人数增加208%。

分析人士指出，俾路支省目前正处于第五波暴恐浪潮中，这一波暴恐爆发于本世纪初帕尔韦兹·穆沙拉夫（پرویز مشرف）军政府时期。2005年，卡拉奇一名女性医生遭一名陆军上尉强奸，布格蒂（بگٹی）部落为此袭击了陆军军营。而在2006年的军事行动中，前部落领袖纳瓦布·阿克巴尔·汗·布格蒂（نواب اکبر خان بگٹی）¹丧生，这一事件激怒了俾路支民众，引发了延续至今的暴恐浪潮。

最近的暴恐活动引发了外界对俾路支省基础设施建设项目所面临的风险的担忧，包括瓜达尔港开发、中巴经济走廊（CPEC）建设以及雷科迪克（Reko Diq）金铜矿开采项目的推进。这些项目已成为该地区恐怖组织的首要目标。此外，巴基斯坦与邻国关系紧张：今年1月，巴基斯坦指控该地区恐怖组织利用伊朗的军

1 纳瓦布·阿克巴尔·汗·布格提（1926~2006）是巴基斯坦著名政治家、俾路支布格提（بگٹی）部落族长。他曾担任巴基斯坦俾路支省省长，并在联邦政府中担任国防部长、内政部长。他积极投身为俾路支省争取更大自治权的运动，为此，巴基斯坦政府曾指控他拥有私人武装组织，并领导其对抗政府。2006年8月26日，他在一个位于奎达以东约150英里的洞穴中因洞穴坍塌而丧生。

事基地对巴基斯坦发动袭击。这导致了巴伊两国公开的跨境冲突，冲突几近将伊朗和巴基斯坦推向战争边缘。巴基斯坦同时指责印度资助了近期的暴恐活动以破坏中巴经济走廊、恐吓其他外国投资者。此外，巴基斯坦还指控阿富汗塔利班政府支持巴基斯坦塔利班组织（تحریک طالبان پاکستان）。

在近期的暴恐事件中，俾路支解放军（بلوچستان لبریشن آرمی）借布格蒂殉难日的契机屡次对警察局、政党集会发起袭击，成为一系列暴恐事件的元凶。该组织成立于 21 世纪初，秉持俾路支民族主义的意识形态，指控巴基斯坦政府不公正地侵占俾路支省的矿产资源，业已成为该地区最为活跃的恐怖组织。

俾路支省暴恐活动的新变化

证据表明，近年来俾路支暴恐活动愈发难以预测。其中最显著的变化是越来越多受过教育的中产阶级专业人士参与其中，他们正在将这一活动从传统部落长老主导的运动转变为更受俾路支民众欢迎的运动。俾路支解放军已成为秉持“现代、非传统”思维的中青年群体的阵地。

巴基斯坦和平研究所（PIPS）研究员穆罕默德·阿米尔·拉纳（محمد عامر رانا）指出，政治参与意识的提高加剧了受教育城市青年的被剥夺感，将他们“推入”俾路支解放军的怀抱，“俾路支青年通过政府奖学金接触到巴基斯坦其它地区的生活，然后意识到他们所在的省份是多么落后。”

同时，女性的参与度不断提高，这一现象对于巴基斯坦最为保守的俾路支省而言十分特殊。8 月 26 日，军方宣称一名来自瓜达尔法学院的女学生是拉斯贝拉（لسیبلہ）准军事基地袭击事件中的自杀式袭击者。而早在 2022 年 4 月，一名拥有医学研究生学位的俾路支女性被认定为是在卡拉奇大学孔子学院袭击中方人员的自杀式袭击者。

此外，由俾路支团结委员会（بلوچ یکجہتی کمیٹی）领导的权利运动甚嚣尘上，该运动由马赫兰·俾路支（مہرنگ بلوچ）领导，旨在提高全国对“强迫失踪”（即俾路支人遭到的人权侵害）的认识。该组织在 2023 年的一份报告中指出，“（巴基斯坦政府）广泛使用强迫失踪的手段来打压异见者，对此我们深表担忧。”

当前暴恐活动的一个趋势是，由于许多非俾路支族群从巴基斯坦各地来到俾路支省寻求经济机会，俾路支人对非俾路支族群的仇外情绪日益增加，他们担心

自己可能在该省沦为少数派，或在就业市场中被来自旁遮普省的工人排斥。况且，由于安全部队的主体是旁遮普人，军队极易受到当地民众的仇视。在近几次恐袭中，所有被俾路支解放军杀害的平民都是旁遮普工人，这证明恐怖分子的袭击是有针对性的。

发展困境与政治真空

如今，俾路支省的经济的发展严重受阻，70%的人口面临“多维贫困”（multidimensional poverty）。尽管省政府和联邦政府多年来投入了数百万美元用于基础设施、教育和技能发展，但该省依然是巴基斯坦最不发达的地区。最近，俾路支解放军的袭击促使省政府宣布计划为30000名青年提供工作技能培训，以弥合青年与政府的分歧。

大型基建项目的进入，如中国公司在桑达克（سينڈک）和杜达尔（دودر）开采矿产、巴里克黄金公司在雷科迪克开采金铜矿，虽然带来了丰厚投资，但也引发了剥削和安全问题。许多人因缺乏合同、低薪工作和安全风险而感到被剥削，人权活动者为此在瓜达尔市举行大规模抗议活动，恐怖分子则将目标转向俾路支省的移民劳工和中国企业。拉纳指出，恐怖分子将所有为政府工作的人视为剥削机构的一部分，包括中方企业和人员。

在发展问题之外，正如资深记者和评论员沙赫扎达·祖尔菲卡尔（شہزادہ ذوالفقار）指出，俾路支省存在政治真空，民族主义者、各式各样的政客都无法填补。许多人对民主进程感到失望，他们认为巴基斯坦政府与那些精于算计的“投降派”——部落长老结盟，而非暴力人权组织俾路支团结委员会试图填补这一空白并引发社会对强迫失踪问题的关注，但由于当局镇压其抗议活动并指责其与分离主义分子联系，他们的声音受到压制，且政府与宗教极端组织千丝万缕的联系使关涉未来和平的讨论变得困难。

政府的回应

9月5日，总理谢夏巴兹·谢里夫（شہباز شریف）与陆军参谋长阿西姆·穆尼尔（عاصم منیر）将军一道访问了奎达。访问期间，谢里夫谴责恐袭是“敌人”的“邪恶阴谋”，并承诺采取严厉措施，他在袭击发生后数小时内批准向军方提供

专题二

孟加拉国洪灾中的临时政府：应急管理 with 政治挑战

导言：2024年8月，孟加拉国西部边境遭受严重洪灾。尽管临时政府已积极采取行动，救援中的协调混乱问题依然凸显出了临时政府应急管理方面的不足。专家批评救援工作受官僚政治影响进展缓慢，红新月会和非政府组织的工作也因体制问题而受阻。同时，救援食品的质量被指损害儿童健康。本文汇总了此次洪灾中孟加拉国临时政府的应对及各方评价，从突发事件应对的角度展现临时政府的指挥和协调能力。

2024年8月21日起，孟加拉国西部边境地区持续暴雨，导致费尼、库米拉和吉大港等十二个地区发生严重洪灾。截至9月3日，洪灾已造成71人死亡，超过60万个家庭受困。截至9月5日，孟加拉国洪灾已导致约50万人滞留3400多个避难所中，超过7000所学校关闭，约170万名学生受到影响，并给畜牧业和渔业造成了15600万美元的损失。联合国秘书长发言人斯特凡·杜加里克·德拉里维埃（Stéphane Dujarric de la Rivière）将此次洪水称为孟加拉国今年第四起与气候变化相关的重大灾害。他还指出，自去年5月底以来，气旋“雷马尔”1、东北部和北部地区的洪灾以及这次洪灾已影响了约1300万人的生活。

孟加拉国临时政府对洪水灾害的应对工作表示了高度重视，并采取了相应行动。临时政府首席顾问穆罕默德·尤努斯（মুহাম্মদ ইউনুস）表示，政府目前已将应对洪灾列为首要任务，并呼吁私营机构和全国人民与政府共同努力，携手应对挑战。尤努斯呼吁各级政府与非政府组织在地方层面进一步加强协调，确保救援行动的高效执行，并且对洪水后可能面临的粮食和公共卫生问题做好准备。临时政府还强调，除了应对当前洪灾，还需制定长期规划，以确保国家在未来再次面对洪水时能够更具抵御能力。这些呼吁得到了广大民众的积极响应，许多组织和民

1 气旋“雷马尔”详情见“孟加拉国再遭飓风袭击：飓风“雷马尔”时期的应对和挑战 | 南亚地区《区域动态》2024年6月第一期”。

众根据自己的能力向灾区运送了救援物资。

然而，有观点批评了临时政府在救灾物资分发中的组织协调混乱和效率低下问题。《曙光日报》（প্রথম আলো）研究员高哈尔·纳伊姆·瓦拉（গোহার নঈম ওয়ারা）认为，政府机构在过去长期依赖官僚体系运转，基层组织领导力非常薄弱，这种体制在当前灾情下暴露出了严重不足：许多官员不知所措，畏缩不前。他指出，在库米拉（কুমিল্লা）、诺阿卡利（নোয়াখালী）和费尼（ফেনী）等地区，曾经的“优质岗位”是通过政治忠诚度来获取的，因此这些职位的官员会因担心被调离而不愿积极应对当前的灾情。拉克什米普尔良知公民委员会（লক্ষ্মীপুর সচেতন নাগরিক কমিটি）主席 Z·M·法鲁基（জেড এম ফারুকী）及公民促进善治组织（সুশাসনের জন্য নাগরিক）主席卡马尔·侯赛因（কামাল হোসেন）指出，在向受灾群众发放救济品时，所有人都在沿着公路分发物资，每个人都自说自话地工作。孟加拉国参与度研究行动网络（Participatory Research Action Network）首席执行官努鲁尔·阿拉姆·马苏德（নূরুল আলম মাসুদ）表示，目前亟需加强物资分配方面的行政协调，否则偏远地区的灾民根本得不到救济。

此外，孟加拉国的红新月会（Bangladesh Red Crescent）及非政府组织的救援协调工作也因国家体制变更而面临困难。高哈尔指出，在过去，孟加拉国红新月会通过各地的委员会，在救灾和重建中发挥了重要作用，尤其是在物资分发和协调方面。然而，随着政府更替，地方委员会成员被频繁更换，导致原定任期三年的中央管理委员会在不到三个月内便停摆了。8月24日，尤努斯与非政府组织代表就洪灾救援举行了会议，随后又于8月28日通过非政府组织局（NGO Bureau）发函，要求为地区协调中心提名代表。然而，由于许多非政府组织早已自行建立了协调机制，这封信反而增加了各方的困惑，降低了救援工作的效率。

在救灾过程中，救援人员安全保障的缺失也引发了多方不满。在前往受灾地实施救援途中，许多志愿者团体遭遇事故且没有得到应有的医疗援助。8月29日凌晨，三名学生在前往诺阿卡利分发救济品的途中溺水，并在下午被送往政府医院。然而，溺水者并没有得到很好的治疗，导致病情加重。当地的志愿者学生聚集在医院门口进行抗议，临时政府不得不派出军队和警察来控制局势。乌特拉大

学 (উত্তরা ইউনিভার্সিটি) 学生志愿者费萨尔·伊本·马苏德 (ফয়সাল ইবনে মাসুদ) 失望地表示: “我们根本没想到来发放救济品时会遇到这样的情况。溺水学生即使在政府医院也得不到适当的治疗。”高哈尔表示, 如果政府从一开始就做好相关工作, 这种情况本来是可以避免的。

与此同时, 专家对当前救援食品的质量提出批评, 认为这些食品正在损害婴幼儿的健康。9月2日, 孟加拉国公共卫生营养学家穆罕默德·莫赫辛·阿里 (মো. মহসীন আলী)、法里娅·沙班诺姆 (ফারিয়া শবনম)、萨伊卡·西拉吉 (সায়কা সিরাজ)、阿斯菲亚·阿齐姆 (আসফিয়া আজিম) 等人联合签署了一封举报信, 称受灾地区正在向婴幼儿提供人造奶粉、含有化学物质的液体和粉状食品, 这些是法律明令禁止向五岁以下儿童发放的。他们指出, 必须确保6个月以下的婴儿仅食用母乳, 同时必须为6个月以上的儿童发放能够提供最低限度营养的食品。

选材来源: 左翼媒体《人民之声》(দৈনিক জনকণ্ঠ) 2024年8月25日文章 বন্যা দুর্গতদের পাশে দাঁড়াতে আহ্বান, ব্যাপক সাড়া; 8月30日文章 বন্যার পানি কমলেও কমে নি দুর্ভোগ; 9月1日文章 অন্তর্বর্তী সরকারের অগ্রাধিকার বন্যা মোকাবিলা; 9月8日文章 বন্যায় আর্থিক ক্ষতি ও উত্তরণ。孟加拉国自由派媒体《曙光日报》(প্রথম আলো) 8月30日文章 ত্রাণ দিতে গিয়ে পানিতে ডুবে তিন শিক্ষার্থী অসুস্থ, হাসপাতালে চিকিৎসায় গাফিলতির অভিযোগ; 9月2日文章 অন্য কিছু নয়, কান্না এখন সমস্যের; 9月2日文章 বন্যাকবলিত এলাকায় শিশুখাদ্য সম্পর্কে সতর্কতা জরুরি; 9月6日文章 দ্রুত সব অবৈধ বাঁধ অপসারণ করুন; 9月7日文章 শিক্ষার পরিবেশ দ্রুত ফিরিয়ে আনতে হবে; 9月7日文章 বিধ্বস্ত ঘরবাড়ি নির্মাণ নিয়ে চিন্তায় বন্যার্তরা。新闻网站“达卡论坛”(ঢাকা ট্রিবিউন) 2024年9月2日文章 বন্যায় মৃতের সংখ্যা বেড়ে ৬৭; 9月3日文章 বন্যায় মৃতের সংখ্যায় বেড়ে ৭৯; 9月4日文章 বন্যা পরবর্তী স্বাস্থ্য চ্যালেঞ্জ মোকাবিলায় ঐক্যবদ্ধ উদ্যোগের আহ্বান; 9月5日文章 বন্যায় ক্ষতিগ্রস্তদের জন্য জাতিসংঘের ৪০ লাখ ডলার বরাদ্দ ঘোষণা。

采编者: 袁上尧, 北京外国语大学孟加拉语专业

专题三

印度国家安全顾问在斯里兰卡选举季来访

导言：印度国家安全顾问阿吉特·多瓦尔于 8 月 29 日开始对斯里兰卡进行正式访问。访问期间，阿吉特·多瓦尔会见多位斯里兰卡政要，并与总统大选的主要候选人举行会谈。30 日，他代表印度签署成立科伦坡安全会议秘书处的章程和谅解备忘录，斯里兰卡、马尔代夫和毛里求斯作为科伦坡安全会议的成员国也参与了协议的签署。斯媒体认为阿吉特·多瓦尔的此番出访是为了评估斯里兰卡的选举局势。不论目的为何，印度高层在斯里兰卡选举季的来访不可避免地引起了斯社会的众多猜测。故整理相关资讯，梳理具体情况。

印度国家安全顾问¹阿吉特·多瓦尔（අජිත් ඩොවල්）于 8 月 29 日抵达斯里兰卡进行正式访问。正值斯里兰卡的选举季，这位印度高官的来访引起斯社会的广泛关注，各界纷纷猜测他此时访斯的原因。消息人士称，他此行的主要目的是签署印度洋安全海上安全协议，但也不排除他受印度政府委派对斯里兰卡政治选举进行个人评估的可能。

8 月 30 日，科伦坡安全会议（කොළඹ ආරක්ෂක සමුළුව, 简称 CSC）²成员国斯里兰卡、印度、马尔代夫和毛里求斯的代表在斯里兰卡总统府签署了成立科伦坡安全会议秘书处（කොළඹ ආරක්ෂක සමුළුවේ මහලේකම් කාර්යාලය）的章程和谅解备忘录。科伦坡安全会议的主要目标是通过应对普遍影响成员国的国际威胁和挑战来维护和促进地区安全。印度国家安全顾问阿吉特·多瓦尔、马尔代夫国家安全顾问易卜拉欣·拉蒂夫中校（ඊබ්‍රාහිම් ලතිෆ්）、毛里求斯共和国驻斯里兰卡高级专

1 国家安全顾问是印度国家安全委员会的重要组成成员，是“总理国家安全事务的首席顾问”，负责为总理安排国家安全事务、协调政府机构之间分歧、定期就印度面临的内部外部威胁和机会等提供建议并代表总理监督相关部门处理战略问题和敏感问题。

2 印度牵头于 2011 年启动科伦坡安全会议机制，当时称为“科伦坡安全秘密会议”。这是一个由印度、斯里兰卡和马尔代夫组成的三边海上安全组织，旨在推动印度、斯里兰卡和马尔代夫三国的海上安全合作。2014 年至 2020 年期间会议暂停。2020 年重启会议，三个成员国同意扩大该组织的范围和成员，并将其更名为“科伦坡安全会议”。2021 年在科伦坡设置常设秘书处，负责协调所有活动并执行国家安全顾问 (NSA) 级别的决定。2022 年 5 月毛里求斯在第五次国家安全顾问级别会议上加入，2024 年 7 月孟加拉国在第八次副国家安全顾问级别会议上加入，塞舌尔作为观察国参加会议。

员海曼多亚尔·迪勒姆 (හේමන්ධෝයල් ඩිලුම) 和斯里兰卡总统国家安全高级顾问萨加拉·拉特纳亚克 (සාගල රත්නායක) 代表各成员国签字。此次会议的五大议题是海上安全、打击恐怖主义和极端主义、打击贩运和跨国有组织犯罪、网络安全和关键基础设施及技术的保护、人道主义援助和救灾。阿吉特·多瓦尔强调科伦坡安全会议在确保地区安全与稳定方面发挥着重要作用, 并重申了通过集体努力应对印度洋地区传统、非传统和新兴的混合挑战的重要性。萨加拉·拉特纳亚克表示, 国家安全的范围已超越外部威胁, 还涉及技术进步带来的内部挑战。他强调, 虽然言论自由是一项基本权利, 但政府应该脚踏实地管理其在当前数字时代带来的负面影响。

访问期间, 阿吉特·多瓦尔会见了多位斯里兰卡政治人士, 并与总统大选的几位主要候选人会面。8 月 29 日, 多瓦尔在总理府会见了斯里兰卡总理迪内什·古纳瓦德纳 (දිනේෂ් ගුණවර්ධන)。多瓦尔表示, 印度和斯里兰卡之间的经济合作潜力巨大, 印方希望进一步扩大与斯里兰卡的合作, 建立互惠互利的双边关系。多瓦尔还与斯里兰卡反对党领袖萨吉特·普雷马达萨 (සජිත් ප්‍රේමදාස) 举行特别会议, 双方就发展两国关系交换了意见。在与探路者基金会 (පාත්ලයින්ඩර් පදනමේ)³ 创始人米林德·莫拉高达 (මිලින්ද මොරගොඩ) 的会面中, 多瓦尔收到了莫拉高达赠送的印斯实体互联互通关系研究小组的报告副本, 该报告为印斯两国的公路、铁路、电力和石油领域的实体互联互通提供了全面的计划。当日, 多瓦尔还会见了多位东部和北部的泰米尔政党代表。全锡兰泰米尔大会 (සමස්ත ලංකා දෙමළ කොංග්‍රසය)⁴ 代表表示, 达罗毗荼人民应抵制在即将举行的总统选举中投票, 只有提出与联邦结构中权力分配有关的提案的候选人才能获得他们的支持。泰米尔联合解放阵线 (ද්‍රවිඩ එක්සත් විමුක්ති පෙරමුණ)⁵ 提出应选出一位共同的泰米尔候选人参加此次选举。多瓦尔则表示, 不应浪费泰米尔人民的选票, 应支持能够获胜的候选人。30 日, 多瓦尔与拉尼尔·维克克拉马辛哈总统 (රනිල් වික්‍රමසිංහ) 在总统府

3 探路者基金会是一家独立的、无党派的研究和宣传智库, 其主要重点是政策研究和以行动为导向的政策改革。该基金会由米林德·莫拉高达创建于 2008 年。探路者基金会站在政策改革的前沿, 倡导重要的经济、社会和政治发展, 影响斯里兰卡和南亚地区的战略和安全问题。

4 全锡兰泰米尔大会是斯里兰卡历史最悠久的泰米尔政党, 成立于 1944 年。

5 泰米尔联合解放阵线是斯里兰卡的一个政党, 成立于 1972 年, 前称泰米尔联合阵线, 由泰米尔大会党、联邦党及锡兰工人大会党合并而成, 泰米尔联合阵线 1975 年召开代表大会, 正式改名为泰米尔联合解放阵线。

举行会晤，讨论了两国的经济合作问题。多瓦尔于当日还会见了全国人民力量党（ජාතික ජන බලවේගය，简称“NPP”）的总统候选人阿努拉·库马拉·迪萨纳亚克（අනුර කුමාර දිසානායක），双方就两国的政治关系、地区政治局势以及斯里兰卡的政治局势展开讨论。

斯里兰卡僧伽罗语新闻网站“Lanka e News”发文表示，阿吉特·多瓦尔此行未能与斯里兰卡政党达成协议，这是印度外交政策的一个挫折。

选材来源：本文编译自斯里兰卡僧伽罗语日报《太阳报》（දිනමිණ, *Dinamina*）2024 年 8 月 30 日文章“ඉන්දීය ජාතික ආරක්ෂක උපදේශක අපීන් දොවාල් එයි”，8 月 31 日文章“අපීන් දොවාල් ජනපති හමු වෙයි”；僧伽罗语日报《兰卡岛报》（ලංකාදීප, *Lankadeepa*）2024 年 8 月 30 日文章“ඉන්දීය ආරක්ෂක උපදේශක - සපීන් අතර හමුවක්”；僧伽罗语政府官方新闻门户网站《兰卡新闻》（*News Lanka*）2024 年 8 月 30 日文章“ඉන්දීය ආරක්ෂක උපදේශක අපීන් දොවාල් මහතා ජනපති හමුවෙයි”，8 月 31 日文章“කොළඹ ආරක්ෂක සමුළුවේ මහලේකම් කාර්යාලය පිහිටුවීම සඳහා වන ප්‍රඥප්තිය සහ අවබෝධතා ගිවිසුමට අත්සන් තැබීම”；僧伽罗语新闻网站《斯里兰卡镜报》（*Sri Lanka Mirror*）2024 年 8 月 30 日文章“අපීන් දොවාල් හා අගමැති දිනේෂ් අතර හමුවක්”；僧伽罗语新闻网站 *Newsfirst.lk* 2024 年 8 月 30 日文章“ඉන්දීය ජාතික ආරක්ෂක උපදේශක අපීන් දොවාල් ජනපති අපේක්ෂකයින් හමුවෙයි”；僧伽罗语新闻网站 *ITN News* 2024 年 8 月 30 日文章“ඉන්දීය ආරක්ෂක උපදේශකවරයා අනුර හමු වෙයි”；僧伽罗语新闻网站 *Lanka e News* 2024 年 8 月 31 日文章“කලාපීය භූ දේශපාලන උණුසුම මධ්‍යයේ කිසිදු ප්‍රතිඵලයක් නැතිව අවසන් වූ අපීන් දොවාල්ගේ ශ්‍රී ලංකා සංචාරය..!”；僧伽罗语新闻网站《国家》（දේශය, *Deshaya*）2024 年 8 月 31 日文章“ඉන්දියාවේ ආරක්ෂක ලොක්කා හදිසියේ ලංකාවට ආවේ ඇයි?”；僧伽罗语新闻网站 *Headlinenews.lk* 2024 年 9 月 1 日文章“‘දෙමළ ජනතාවගේ ඡන්ද අපතේ යවන්න එපා’ අපීන් දොවාල් උතුරු නැගෙනහිර මහජන නියෝගිතයන්ට කියයි”。

采编者：娄嘉澜，北京外国语大学僧伽罗语专业

专题四

重提 EPG 报告：尘封六年的尼印研究

导言： EPG(Enlightened Persons Group, EPG) 是由尼泊尔和印度知名专家成立，专门审查和研究尼泊尔与印度之间各领域协议和管理情况，并根据 21 世纪发展前景需要向两国政府提出建议。此前 EPG 所出具的报告曾遭受印方沉默冷遇，但在奥利上台之后又被重新提起。

2024 年 8 月 26 日，尼泊尔总理 K.P.夏尔马·奥利（के.पी.शर्मा ओली）出席《口岸封锁与地缘政治》（नाकाबन्दी र भूराजनीति）一书的发布会，该书由尼泊尔前副总理兼外交部长卡迈勒·塔帕（कमल थापा）所著。奥利在谈及尼印关系和地缘政治相关话题时，主动提起开明人士团体（EPG）报告，称印方应当理解由尼泊尔 EPG 所出具的边境研究报告，这有助于两国进一步对话解决边界争端等问题。

EPG 的审查报告

EPG(Enlightened Persons Group, EPG) 是由尼泊尔和印度八名知名人士在 2016 年成立的研究小组，专门审查和研究尼泊尔与印度之间各领域协议和管理情况，并根据 21 世纪发展前景需要向两国政府提出建议。秉持全面审查双边关系并提出建议的初衷，1950 年印度与尼泊尔签订的《印度—尼泊尔和平友好条约》（Treaty of Peace and Friendship Between The Government of India and The Government of Nepal）是 EPG 小组重点审查和研究的领域。

尼泊尔人普遍认为 1950 年签订的和平友好条约是不平等条约，故而一直呼吁重新审视双边关系，纠正该条约所存在的偏差。2018 年 7 月，EPG 在加德满都举行第九次会议并就该条约准备了一份联合报告，会上决定将该报告提交至印度总理。早在 7 月第一周，EPG 小组就已完成了报告，并向尼泊尔和印度总理寻

求提交报告的时间。然而 EPG 未能提交报告，主要是因为莫迪“日程繁忙”，而非尼泊尔方面不愿意。于是报告迟迟未能提交给当局讨论，也未能公之于众。

根据已泄露的部分内容，报告建议**以新的条约取代1950年《和平友好条约》**、**要求过境双方出示身份证来规范尼泊尔和印度边境**、**并共同应对恐怖主义、极端主义和各种贩运活动等共同挑战**。

报告提出了如何重塑两国关系的建议，而两国关系已经存在了数百年，主要由政治和经济问题主导。尼泊尔方面表示，这些建议涵盖贸易、商业、水资源、民间交流和文化联系。而报告的部分内容被泄露给尼泊尔媒体后，印度方面对此感到不满。

尘封、失效与重提

2022年，本已尘封近四年几乎失去其现实意义的报告又一次重返大众视线。尼泊尔前大使、EPG 尼泊尔方面协调负责人万什·巴哈杜尔·塔帕（भेषबहादुर थापा）宣布将单方面公开该报告。他在接受《华盛顿邮报》采访时称，尼泊尔一直呼吁印度接受该报告，但被印度无视。而时任印度外交部长发表声明回应，称该报告只是尚未提交给印度总理，反而暗示指责尼方已经提前看到了报告内容，不符合约定好的程序规范。在塔帕声称公开报告的两周后，公开计划又被搁置。

EPG 报告遭印度冷遇的根源在于可能会对印度当前的利益造成减损，一些观察人士表示，莫迪可能听从了不应该接受该报告的建议。由于尼泊尔在报告中提议审查1950年的不平等条约，据消息人士透露，EPG 中印度代表成员、前驻尼泊尔大使贾扬特·普拉萨德（जयन्त प्रसाद）已“通报”该报告不符合印度利益。有消息称，经过他的“游说”，印度国内出现了反对 EPG 报告的情绪。EPG 成立的初衷为了两国关系友好发展，但目前一份由双边机制筹措，为解决两国间矛盾而准备的报告本身反而成为争端的根源。

虽然印度不愿意接受报告的态度比较明显，但尼泊尔方面似乎也缺乏敦促提交报告的意愿。自2016年以来，尼泊尔已经换了三任总理——K.P.夏尔马·奥利三次、普什帕·卡迈勒·达哈尔（पुष्पा कामेल दाहार，又名普拉昌达，प्रचण्ड）两次，以及谢

尔·巴哈杜尔·德乌帕 (शेरबहादुर देउपा) 三次。在奥利 2021 年结束的总理任期内，尼泊尔方面曾向印度提出过这一问题，但遭到印度政府的冷遇。正是在奥利执政期间，尼印关系跌至谷底。奥利政府决定公布新的尼泊尔地图，包括卡拉帕尼 (कालापानी)、林比亚图拉 (लिम्पियाधुर) 和利普列克 (लिपुलेक) 这三个尼印争议地区。**2021 年德乌帕担任总理后，双边关系似乎在恢复正常，但悬而未决的问题仍未得到解决。**

2023 年，时任尼泊尔总理普拉昌达在访问印度时表示，此次访问并未同印度总理莫迪就 EPG 报告双方进行讨论，并在与印度和尼泊尔媒体人士交谈时表态，认为与其纠缠于 EPG 报告的争议，不如通过解决其他问题向前推进。奥利也曾在议会强烈批评普拉昌达没有向印度总理提议接受 EPG 报告。此次，现任尼泊尔总理奥利正式要求提交报告释放出积极信号，表明这一问题将在他任期内得到解决。

2024 年 9 月 7 日，EPG 成员、前行政长官苏里亚纳特·阿帕德海耶 (सूर्यनाथ उपाध्या) 著作《国际水处理法：尼泊尔—印度合作视角》(अन्तर्राष्ट्रिय जलप्रवाह कानून: नेपाल - भारत सहकार्यको दृष्टिकोण) 的发布会在总理官邸举办，奥利提及 EPG 报告，并再次敦促印度理解该报告。

“目前为止，还未给予一个理解和解释 EPG 报告的机会。尼方并不畏惧理解这份报告。我想现在也该是印方了解报告的时候了。充分理解报告后，讨论两国之间的问题才会很容易。” 奥利总理表示，“印度是有着悠久文化的邻居和朋友，我们应该与邻居开诚布公地交谈。你不能责怪地缘政治不让事情保持开放。我们绝不能做任何事情来获得和维持权力，从而闭嘴沉默或矢口否认。”

选材来源：本文综合编译选摘自尼泊尔媒体《安娜普尔纳邮报》(अन्नपूर्णपोस्ट, Annapurna Post)

2024 年 9 月 7 日文章“भारतसँगको समस्या सहजै समाधान गर्न सकिन्छ, सत्ता टिकाउनका लागि मुख बन्द राख्दैनौं: प्रधानमन्त्री”;

《加德满都邮报》2022 年 6 月 13 日文章“EPG was formed to remove irritants. Its report risks being a source of irritation?”，2023 年 5 月 25 日文章“Is the EPG report dead and buried?” 以及 2024 年 9 月 2 日文章

“China and India envoys-in-waiting highlight priorities for boosting bilateral ties”; 《廓尔喀报》(गोरखापत्र,

Gorkhapatra) 2024 年 8 月 26 日文章“पारस्परिक हितमा इपिजी”;《康提普尔报》(कान्तिपुर, Kantipur)
2024 年 8 月 26 日文章 “१९५० को सन्धि पुनरावलोकनका लागि ईपीजी प्रतिवेदन बुझ्न भारतलाई आग्रह गरिने : प्रधानमन्त्री ओली” 以及 9 月 7 日文章 “६ वर्षदेखि थन्किएको ईपीजी प्रतिवेदन बुझ्न प्रधानमन्त्री ओलीद्वारा भारतलाई पुनः आग्रह”;《尼泊尔消息》(नेपालखबर, Nepalkhabar) 2021 年 1 月 13 日文章 “मोदीले यसकारण बुझ्न मानेका छैनन् इपिजी प्रतिवेदन” 及 2023 年 6 月 2 日文章 “इपिजी प्रतिवेदनबारे प्रधानमन्त्रीको जवाफ : अहिले माहोल बिगार्नेतिर लागिएन”。

采编者：郭云骄，北京外国语大学尼泊尔语

指导：姜景奎

审校：雷定坤 何演 贾岩 蒋蓓蕾